

LỜI NGUYỆN DÂN CHÚA – LỄ LÁ

Chủ Tể: Anh chị em thân mến, tình yêu Thiên Chúa dành cho nhân loại được diễn tả đến tột cùng trong cuộc khổ nạn, và cái chết của Chúa Giêsu trên Thập giá đang mời gọi chúng ta một đáp trả quảng đại. Chúng ta chúc tụng Chúa và dâng lời nguyện xin.

1. Xin cho các mục tử trong Hội Thánh, sẵn sàng theo gương Đức Kitô trong đời sống vâng phục thánh ý Chúa, và hiến mình phục vụ con người, để lan tỏa niềm hy vọng và chia sẻ sức sống cứu độ cho dân Chúa. ***Chúng ta cùng cầu xin Chúa.***
2. Xin cho mọi thành phần trong Giáo Hội, đặc biệt cho mọi anh chị em trong Giáo Xứ, được sống những ngày Tuần Thánh cách nhiệt thành, thánh thiện, và trong tinh thần sám hối. ***Chúng ta cùng cầu xin Chúa.***
3. Chúa đã hạ mình xuống, vâng lời cho đến chết, và chết trên thập giá, xin cho mọi anh chị em trong Giáo Xứ, giữa những cơn thử thách trong cuộc sống, được nhẫn耐 chịu khó, hợp với cuộc khổ nạn của Chúa, để xin ơn cứu độ cho toàn thế giới. ***Chúng ta cùng cầu xin Chúa.***
4. Vì cuộc khổ nạn và sự chết của Chúa Giêsu, xin Chúa thương xót và phù trợ những người đau khổ phần hồn phần xác, cách riêng những nạn nhân chiến tranh và bạo động. ***Chúng ta cùng cầu xin Chúa.***
5. Chúng ta hiệp lời cầu xin cho những ý chỉ trong Thánh Lễ này, cách riêng cho những anh chị em trong Giáo xứ đã qua đời, được mau về hưởng nhan thánh Chúa, và cho các ý nguyện riêng của mỗi người. (Thỉnh lǎng ít giây rồi đọc): ***Chúng ta cùng cầu xin Chúa.***

Chủ Tể: Lạy Chúa, Con Chúa chấp nhận khổ đau và cái chết để cứu độ chúng con. Xin cho chúng con kiên trung vác Thập giá mình mà bước theo Con Chúa giữa cuộc đời đầy gian khó, biết kề vai chia sẻ gánh nặng của tha nhân với lòng yêu mến. Chúng con cầu xin nhờ Đức Kitô, Chúa chúng con. Amen.

Chủ Tể: Jesus Christ suffered for us and left us an example, so that we could follow in his steps. Let us ask God to guide our saving passage through death to life, in answer to these prayers.

1. We pray for all who bear Christ's name, that they receive strength in the Lord who endured the cross. ***Chúng ta cùng cầu xin Chúa.***
2. We pray for all of us as we enter upon this Holy Week, that we receive salvation in confessing that Jesus Christ is Lord. ***Chúng ta cùng cầu xin Chúa.***
3. Chúa đã hạ mình xuống, vâng lời cho đến chết, và chết trên thập giá, xin cho mọi anh chị em trong Giáo Xứ, giữa những cơn thử thách trong cuộc sống, được nhẫn nại chịu khó, hợp với cuộc khổ nạn của Chúa, để xin ơn cứu độ cho toàn thế giới. ***Chúng ta cùng cầu xin Chúa.***
4. Vì cuộc khổ nạn và sự chết của Chúa Giêsu, xin Chúa thương xót và phù trợ những người đau khổ phần hồn phần xác, cách riêng những nạn nhân chiến tranh và bạo động. ***Chúng ta cùng cầu xin Chúa.***
5. Chúng ta hiệp lời cầu xin cho những ý chỉ trong Thánh Lễ này, cách riêng cho những anh chị em trong Giáo xứ đã qua đời, được mau về hưởng nhan thánh Chúa, và cho các ý nguyện riêng của mỗi người. (Thinh lặng ít giây rồi đọc): ***Chúng ta cùng cầu xin Chúa.***

Chủ Tể: Lord God, by the precious and life-giving Cross of your beloved Son, answer our prayers for the salvation we find in him. Let it be our strength in your service, this Sunday and this Holy Week, both now and for ever. Amen.